



# échos

**NOUVELLES D'AUDIO VIE N° 1/2011**

## DANS CE NUMÉRO:

### HONGRIE

Rencontre inattendue à Budapest

### EDITORIAL

La Paix, mythe ou réalité?

### ESPAGNE

Journée mondiale de Jeunesse à Madrid

### QUÉBEC

Actualités Audio Vie

### CAMEROUN

- Distribution de Saber
- Formation de dix Pygmées Baka

### TURQUIE

Ouverture?

### FRANCE

Kit Audio Vie

### HAÏTI

Activités variées



Budapest,  
capitale de la Hongrie,  
sur le Danube

## Rencontre inattendue et bienfaitante à Budapest

*Nous voici revenus de Hongrie, après la Turquie, et non pas de Bulgarie comme initialement prévu! Le Seigneur a en effet modifié nos plans pour ce deuxième voyage.*

Je dois avouer que j'ai été un peu contrarié dans le sens que j'avais l'impression qu'il y avait plus à faire en Bulgarie. Toutefois, nous avons accepté avec sérénité ce changement de programme. Tout s'est mis en place pour nos déplacements et la diffusion de l'Évangile. Nous avons découvert un autre peuple, réservé et discret – peut-être un peu mélancolique – qui a tout autant besoin du salut. Certes, beaucoup sont de confession chrétienne, mais il ne s'agit bien souvent que d'un

verniss craquelé avec, en plus, une couche de conséquences du communisme. Ne connaissant pas la langue (bien des personnes dans la capitale connaissent l'anglais) et le fait qu'ils soient plutôt introvertis, j'ai cherché des occasions pour distribuer

des CD de GRN (*Good News* avec livret d'images), des bibles et des versets en hongrois. J'ai eu quelques refus, mais aussi des possibilités. Plusieurs ont accepté une bible. Avec les versets, il y avait l'adresse d'un site Internet que j'avais mis en ligne pour proposer les fichiers audio et, peut-être par la suite, d'autres ressources, si bien que même ceux et celles qui n'ont pas reçu de CD peuvent avoir accès à leurs messages. En ce qui concerne cette semaine de travail, je tiens à vous raconter une expérience:

Un après-midi, je suis sorti de la ville, pour me rendre mieux compte du pays. Sans aller loin, j'ai bien vite été le seul étranger et je ne n'ai pas pu donner beaucoup de CD ou de versets, sentant comme une distance vis-à-vis des Hongrois. En revenant à l'appartement par le métro, je me suis dit que je ne diffuserais pas le stock que j'avais pris dans mon sac à dos ce jour-là. Le Seigneur m'a alors donné l'idée de m'arrêter deux stations plus tôt et de terminer le chemin à

pied. À la sortie de la station, il y avait un groupe de chanteurs. Je me suis arrêté et un homme m'a tendu un papier. Je l'ai laissé me parler sans comprendre ce qu'il me disait. Après un moment, je lui ai signifié que je ne parlais pas hongrois. Il a alors été chercher une autre personne qui parlait anglais. Dans la discussion, pensant qu'il était hongrois, je lui ai proposé une bible et, à mon étonnement, il m'a dit qu'il ne lisait pas le hongrois! J'avais devant moi un chrétien anglais qui, comme moi, était venu pour l'Évangile. Il accompagnait ce groupe de Hongrois qui chantaient la Bonne Nouvelle du salut en Jésus-Christ. Je lui ai alors donné presque tout mon stock de CD et de versets qu'il a pris avec plaisir en se proposant de les diffuser lui-même dans ses contacts. Il m'a ensuite serré dans ses bras et embrassé très chaleureusement comme un frère bien-aimé. Cela m'a marqué et réjoui pour le reste de la journée.

*Sebastien Theret*

*Photos: www.all-free-photos.com*

*Dans les rues de Budapest*



## Editorial

*Qui dans le monde, où qu'il soit, n'est pas avide de trouver la paix?*

Les médias nous abreuvent de nouvelles toujours plus troublantes avec des bruits de guerres un peu partout et un sentiment d'insécurité croissante. La paix dans le monde est-elle un mythe ou une réalité possible?

Pourtant, dans sa Parole, Dieu lui-même exhorte à rechercher la paix. Dans l'Évangile, Jésus lui-même dit: «Je vous laisse la paix, je vous donne ma paix.» (Jean 14.27)

Seule la paix avec Dieu peut donner la vraie paix du cœur.

## La paix, mythe ou réalité?

Jésus-Christ, le Fils de Dieu, est lui-même notre paix. Il est venu et a annoncé la bonne nouvelle de la paix.

Quel bonheur pour tout enfant de Dieu de goûter la paix du cœur dans un monde toujours plus troublé et de pouvoir se ressourcer à ces eaux paisibles dont parle le psalmiste au Psaume 23. Abreuvons-nous à la source intarissable, la Parole de Dieu.

Notre mission n'est-elle pas, par le moyen des CD, d'apporter

partout dans le monde ce message de paix, la paix que Jésus seul peut donner.

Continuons, par la prière et dans la puissance du Saint-Esprit, à distribuer partout où l'occasion nous en est donnée, les CD porteurs du vrai message de paix et d'amour, avec foi dans l'espérance du prochain retour de notre Seigneur Jésus-Christ.

«Le fruit de la justice, dans la paix, est semé pour ceux qui procurent la paix.» Jacques 3 v.18

Nicole André

## Espagne

*Sur l'initiative de notre distributeur en Espagne, Carlos Villamil, une trentaine de jeunes et d'adultes projettent la distribution de plusieurs milliers de CD.*

Cet événement regroupe environ deux millions de jeunes catholiques, principalement dans la ville de Madrid. C'est par équipes de trois que les messages de Global Recordings seront distribués en diverses langues à la «Puerta del Sol», emplacement très fréquenté et bien placé. Les personnes contactées et intéressées pourront par la suite suivre un cours de formation biblique avec textes de la Parole de Dieu sur un site Internet préparé à cet effet; le but est d'avoir un suivi avec contacts personnels et des églises. Des églises d'Espagne



## Journée Mondiale Jeunesse MADRID 2011

contribueront à ce projet de suivi si important pour amener les personnes concernées au Seigneur.

Il y a encore de la place pour tous ceux qui se sentent appelés à ce service. Pour cela, vous pouvez contacter Carlos Villamil directement par Internet: carlosvillamil@grabacionesbuenasnuevas.com

**Merci de prier pour:**

- la confection du CD en espagnol spécialement pour cet événement
- la préparation spirituelle de chaque collaborateur

- le soutien linguistique pour ceux qui viennent hors de l'Espagne
- la préparation des cœurs à recevoir le message du salut en Jésus-Christ.

**Nous disons notre grande reconnaissance:**

- pour la précieuse collaboration de l'assemblée chrétienne de Madrid qui met à disposition son local au centre de Madrid: un miracle!
- pour l'enthousiasme et les prières de plusieurs assemblées chrétiennes et églises en Espagne et ailleurs.

## Québec

*«La droite de l'Éternel est haute élevée, la droite de l'Éternel agit puissamment.»*

Ps. 118 v. 16

Au cours de l'année 2010, nous avons distribué 19'300 CD en diverses langues à Montréal, dans des lieux comme l'aéroport et dans le métro. Nous utilisons les messages *Bonne nouvelle*, *Parole de vie* et *le Christ Vivant*. Quelques frères et sœurs collaborent précieusement. Nous avons régulièrement des demandes pour d'autres villes et envoyons des colis par la poste. Nous fournissons la mission *Transport pour Christ* qui témoigne auprès des routiers. A Hawkesbury, je visite un quartier pauvre où j'ai pu donner des CD à des illettrés. Plusieurs portes me sont ouvertes. Nous assurons un suivi auprès des personnes qui ont écouté des CD. Résultat: huit personnes suivent des cours bibliques par correspondance.

## Actualités Audio Vie...

Lors de notre présence à Montréal pour *Missions globales*, en novembre 2010, nous avons eu la joie de rencontrer un jeune homme récemment venu du Maroc; il nous a dit avec beaucoup d'enthousiasme que l'écoute du CD *Dieu vous aime* l'avait conduit au Seigneur et que, de musulman qu'il était, il était maintenant sauvé et chrétien! Quelle grâce et quelle puissance que celle de notre Seigneur!

Février 2011, les distributions continuent et chaque fois de nombreuses personnes acceptent avec reconnaissance ce que nous leur offrons. J'ai eu la joie d'entendre de la part d'un homme: «Le CD *Au cœur de la tempête* de F. Legrand a changé ma vie.» Veuillez notre divin Maître bénir cette semence ainsi répandue,

qu'elle tombe dans la bonne terre, des cœurs préparés pour recevoir le Prince de la vie. Et si le sol est encore dur, que cette Parole de vie laboure en profondeur les cœurs!

**Sujets de prières :**

- Nos précieux collaborateurs: Nicole, avec les cours bibliques, Natacha, aidant à la production et à l'emballage; Yvan, Robert, Christian, Sylva, Isabelle, Claude et Huguette à la distribution en ville.
- Pour la protection de Samuel sur les routes.
- Pour que le Seigneur garde les portes ouvertes, afin que la Parole semée porte du fruit à salut.

S. Gutknecht

## Cameroun

Nous avons une bonne équipe pour ce travail. Nous avons besoin de vos prières et merci pour les moyens que vous avez toujours mis à notre disposition et pour la confiance que vous nous accordez.

La stratégie que nous proposons reflète les réalités que nous côtoyons ici. La pauvreté est un phénomène que nous devons désormais intégrer dans nos projets d'évangélisation si nous voulons être efficaces sur le terrain. Jésus nous a donné la

## Distribution de Saber...

leçon en distribuant à manger quand cela s'avérait nécessaire. Un adage courant chez nous dit: «Le ventre affamé n'a point d'oreilles.» En formant des jeunes dans les villages, en collaboration avec les responsables de leurs églises, et en les installant dans un petit projet, ils seront davantage motivés pour donner le maximum d'eux-mêmes dans le travail d'évangélisation. Nous proposons de commencer petit et nous évoluerons en fonction de l'expérience et de la

maîtrise sur le terrain. A propos de notre partenariat avec l'Eglise Evangélique Luthérienne au Cameroun, nous avons récemment complété la livraison des 100 Saber. A fin novembre, nous avons rencontré l'Evêque de cette église à Yaoundé. Il a beaucoup apprécié ce partenariat et nous a annoncé que son église nous invitera désormais dans les séminaires qu'elle organisera pour y apporter nos contributions dans les domaines de l'évangélisation.

*Alain Limbo*

*L'Eglise presbytérienne camerounaise (EPC) est en train d'ouvrir ses portes à Audio Vie. Nous croyons que c'est la volonté de Dieu.*



## Formation de dix Pygmées Baka...

Depuis deux ans, notre distributeur Jean Ndongso expérimente à l'Est la stratégie d'évangélisation «de maison en maison», avec les livres d'images et le message *Bonne Nouvelle*. Eh bien, l'expérience commence à porter ses fruits: nous formons dix Pygmées Baka depuis avril 2011.

Nous sommes avec eux pour un séminaire de formation de trois jours et sommes émerveillés par

leur engagement et leur enthousiasme. L'un d'eux a fait 50 km à pied pour pouvoir prendre une moto taxi et rejoindre une gare routière afin d'atteindre Yaoundé. Son témoignage a fait couler des larmes d'émotion. Ce n'est plus courant de voir des gens faire un tel sacrifice pour Dieu. Continuons à prier. Le Seigneur fait de grandes choses avec le ministère d'Audio Vie.

A la fin du séminaire, nous avons envoyé dix missionnaires travailler parmi les Baka de l'Est du Cameroun. Nous avons vu des jeunes enthousiastes et engagés. Y figurait également une femme qui va travailler parmi les femmes et les enfants. Devant nous, ils ont élaboré leur programme. Ils sortiront les samedis et dimanches pour aller de maison en maison partager l'Evangile.

*Débuts de réponses aux nombreuses prières et souhaits de notre chère et vénérée sœur Elisabeth De Benoit qui disait: «Pierre, il nous faut absolument évangéliser les Pygmées.»*

## Turquie

Nous avons des CD, des porte-clés et des aimants avec des versets de la Bible. Comme touriste et étranger, je me suis permis, avec une certaine prudence, des choses que les chrétiens sur place n'osent pas faire. Nous avons pu constater

## Ouverture?

la discrétion, et parfois la peur, de nos frères et sœurs. Nous avons aussi rencontré la directrice de la société biblique turque qui nous a très bien reçus. Un premier contact a ainsi été établi pour la suite. A notre retour, j'ai été invité

par un pasteur arménien pour rencontrer des Arméniens turcophones en Belgique, à Liège. Nous allons réfléchir à ce qui pourrait être envisagé comme productions avec notamment un logiciel que j'ai pu me procurer à Istanbul.

*Sebastien Theret*

*Avant d'aller en Hongrie, nous nous étions aussi rendus en Turquie. Là aussi, le Seigneur a été merveilleusement bon envers nous.*

## Albanie

Nos amis Vergnon avaient émis le souhait de monter une petite base d'Audio Vie chez eux, notamment pour l'évangélisation parmi les enfants.

Sur place, une cabine d'enregistrement a été créée par l'équipe locale et nous leur avons fourni une tour de copie pour la dupli-

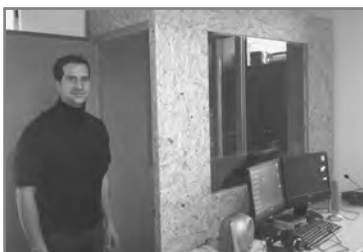
## Lancement d'Audio Vie...

cation des CD enregistrés dans les langues parlées en Albanie. Marc, un des membres de la «Fondation Alo! Mik» dirigée par Ruth et Sylvain, a pu apprendre les bases de l'enregist-

rement et a donc commencé à enregistrer sous le contrôle de Marc-Etienne («recordist» d'Audio Vie) le CD *Bonne Nouvelle* en albanais tosk, adapté pour les enfants. Il s'est montré très compétent et passionné.

*Marc-Etienne Deschmaecker*

*Marc-Etienne et Regula d'AUDIO VIE se sont rendus récemment en Albanie pour rencontrer leurs amis de toujours, Sylvain et Ruth Vergnon.*



*Sylvain devant le studio d'enregistrement*



*Premier enregistrement*



*Sylvain, Ruth et Regula*

## France

### Connaissez-vous le nouveau «Kit Audio Vie»?



C'est un nouveau concept qui permet aux croyants des églises, œuvres et missions de disposer d'une valise de CD Audio Vie pour l'évangélisation en français et dans une quarantaine de langues parlées dans les pays francophones.

Ce kit valise peut être utilisé sur les marchés, dans les communautés et pour l'évangélisation sur les foires ou autres lieux ouverts au grand public. Soixante premières valises ont été préparées et remplies par les membres d'AVF et quelques bénévoles. Merci à chacun pour ces

## Kit Audio Vie...

heures de travail! Pour réaliser les vingt premières, plusieurs équipes ont travaillé jusqu'à deux heures du matin! Mais quelle joie de constater le bon résultat final! Quelques photos vous donnent un aperçu qui encouragera peut-être certains d'entre vous à nous en commander une ou plusieurs. A titre d'information, ces valises sont prêtées. Il n'y a donc aucuns frais particulier. Si vous désirez en recevoir une, il vous suffit de contacter la base d'Audio Vie France dont l'adresse figure dans ce numéro du journal ECHOS.

Nous venons aussi de graver le message *Christ Vivant* en DVD ainsi que *Bonne Nouvelle* grâce à nos amis de GRN aux USA.

M. E. Deschmaecker



## Haiti

### 2011 est l'année de l'épanouissement d'Audio Vie Haiti. Des groupes d'enfants se réunissent chaque dimanche après-midi dans la salle Audio Vie à Marigot pour visionner les DVD que nous avons gravés.

Les cinq distributeurs, le responsable de la préparation des cassettes et CD au complexe de Marigot, le superviseur du programme au sein de la Mission et le Directeur de la Mission se réunissent chaque mois pour évaluer la marche du programme. Il n'y a pas eu de fortes distributions de CD et cassettes en 2010 à cause du séisme. Les CD sur le

## Activités variées

sida face à la Parole de Dieu ont été distribués principalement à Port-au-Prince. Radio Lumière l'a également transmis. Lors de mon passage en Suisse, j'avais reçu un CD en créole. Nous commençons à en faire des copies pour les distributions. Je suis en train d'intéresser certains jeunes de l'Université à devenir des distributeurs.

Nous sommes aussi en train d'augmenter le nombre de livrets sur *Christ vivant* en vue de permettre à plusieurs personnes d'accompagner l'écoute du CD, dans les écoles et écoles du dimanche. Prions aussi pour qu'Audio Vie soit un succès.

Dr. Jean Lafond

## Sujets de prière

### Audio Vie France:

- Reprise des distributions de CD à Marseille
- Création d'un CD orienté vers les jeunes ado et pré-ado!
- La distribution cet été dans le Gard des CD *Dieu vous aime*
- Le stand au rassemblement protestant à Mialet (15'000 participants)
- Les «kit valises»
- L'intégration d'un nouveau distributeur: Guillaume Bourin.

### Suisse:

- Recherche d'un coordinateur d'Audio Vie pour la Suisse.

### Audio Vie en Afrique francophone:

- Enregistrement en Wawa pour le nord Cameroun (peuple non atteint)
- Formation des équipiers, entretien et utilisation des Saber à Libreville
- Enregistrement du message *Bonne Nouvelle* en langue Kota et évangélisation dans la localité de Mouila

- Formation d'évangélistes pygmées-baka, Eglise presbytérienne Cameroun et Eglise fraternelle Luthérienne du Cameroun.

### Audio Vie Belgique:

- La santé de Pierre Blond
- La création du DVD pour les malentendants
- Les nombreuses présentations qu'effectue Michou.

## COMMANDES DE CD et DE K7:

Pierre et Nicole André  
Président d'Audio Vie  
Chamblandes 51  
CH-1009 Pully  
Tél.: +41(0)21 534 07 72  
Email: pierre.alfred.andre@gmail.com

Audio Vie Belgique  
Pierre et Michou Blond  
61, rue du Nord  
B-7090 Braine le Comte  
Tél.: 00 32 67 49 18 64  
Fax: 00 32 67 41 07 22  
Email: audioviebelgique@hotmail.com  
Compte: FORTIS BANQUE  
IBAN: BE85 0015 8602 8206  
Code BIC Fortis: GEBABEBB

Audio Vie France  
336, Rue de la Monnaie  
F-30920 Codognan  
Mobile: 06 19 11 67 94  
Email: contact@audioviefrance.fr  
www.audioviefrance.fr  
CCP: Rouen 8780 41 W

Hélène Leuthold  
1, Ch. des Joux  
CH-2316 Les Ponts-de-Martel  
Tél.: +41(0)32 937 15 13  
Email: helene.leuthold@bluewin.ch  
www.audiovie.org  
CCP: Audio Vie,  
2316 Les Ponts-de-Martel,  
23-1299-9



<http://globalrecordings.net>